

# EDITÒ

## DINS LAS COLISSAS DEL TEATRE

Donner vie à un univers fantasmé. Représenter le monde pour mieux le voir ou le comprendre. Et si le théâtre était le lieu parfait *per inventar la societat occitana somiada* ? C'est sans doute le pari du théâtre contemporain occitan, *esplit dempuèi las annadas 70*. Avec pour ambition toujours, de partir du particulier pour tendre vers l'universel.

Et c'est un peu de tout cela que l'Ostal del Telh vous proposera tout au long de cette nouvelle saison avec notamment Claude Alranq, LE grand monsieur d'aquel teatre occitan contemporanèu, accompagné de la nouvelle génération de comédiens et comédiennes.

Mesdames messieurs, l'occitan entre en scène !

Les animations proposées à l'Ostal del Telh sont accessibles à tous, parlant patois ou non, connaisseur de la culture occitane, simplement curieux ou en pleine découverte !

# TALHIÈRS REGULARS

## Ateliers réguliers

### LENGA / LANGUE

**Atelier d'occitan niveau débutant :** Dimars / Mardi 18h-19h par l'IEO du Cantal  
**Atelier d'occitan niveau intermédiaire :** Dimars / Mardi 18h-19h par l'IEO du Cantal  
**Cours d'occitan tous niveaux :** Divendres / Vendredi 16h-17h par Lo Convisse

### CANT / CHANT

**Atelier de chant :** 2ème e 4en dijòus del mes / 2ème et 4ème jeudi du mois  
18h-19h par le CDMDT15 et l'IEO du Cantal



### CONTE / CONTE

**Atelier de conte :** 3en dijòus del mes / 3ème jeudi du mois  
17h15-18h30 par cOstalOstal



### DANÇA / DANSE

**Ateliers de danse :**  
- 1er divendres del mes / 1er vendredi du mois  
18h30-21h30, tous niveaux par le CDMDT15 et l'IEO du Cantal  
- 11/10 - 13/12 :  
20h30-22h30 ateliers thématiques par le CDMDT15 et l'IEO du Cantal



### TEATRE / THÉÂTRE

**Atelier de théâtre en occitan**  
par le Félibrige - Maintenance d'Auvergne

### CADA DIMÈCRES / TOUS LES MERCREDIS entre 17h30 et 19h

Les producteurs de l'AMAP Bio'rillac distribuent des produits bios et locaux à leurs adhérents sur le parvis de l'Ostal del Telh. *Trantalhatz pas per venir los rescontrar, n'hésitez pas à venir les rencontrer !*



# MÒSTRA

## Exposition

Del 11 d'octobre al 19 de janvièr  
Du 11 octobre au 19 janvier  
**MOLIÈRE ET LES PAYS D'ÒC**

C'est un morceau de l'histoire du célèbre dramaturge à laquelle il n'est pas si souvent fait référence : au milieu du XVIIIème siècle, Molière arpenteait les Pays d'Òc, et forcément, ça laisse des traces. Cette exposition est un moyen de confronter deux regards : celui de Molière découvrant les pays d'oc et celui des pays d'oc accueillant sa troupe.

Une exposition réalisée par le Théâtre de la Carriera et la Fabrique Sauvage, en coproduction avec le CIRDOC-Institut Occitan de Cultura

# ESVENIMENTS

## Èvenements



Dijòus 12 de setembre / Jeudi 12 septembre à partir de 18h  
**LA DINTRADA OCCITANA \***

18h : **Presentacion publica de la Sason del Telh**, ainsi que des activités des associations de l'Ostal del Telh.

19h : **Apéritif partagé.**

20h : **Spectacle théâtre** avec **Le Gratin**, troupe d'improvisation Aurillacoise, pour une soirée humoristique concoctée aux petits oignons.

### Au menu du cabaret :

Bourriols de scénettes improvisées sur leur lit de thématiques déjantées

Croustade de convivialité à partager (Ingrédients origine : Occitanie)

Le seul problème... ils ne parlent pas un mot d'Occitan, ça promet !



Divendres 4 d'octobre / Vendredi 4 octobre,  
18h30 par la librairie Découvertes Occitanes,

### RENCONTRE AVEC JEAN-LOUIS SEGONDY, passionné d'ornithologie

Auteur du livre *D'Aucèls e d'òmes* (Des oiseaux et des hommes), Jean-Louis Segondy présentera son travail qui donnera à coups sûrs envie de connaître, d'aimer et de protéger *los aucèls dins lor diversitat*.

Dans le cadre de la Semaine Eco-citoyenne de la ville d'Aurillac



Dijòus 10 d'octobre / Jeudi 10 octobre, 18h30

### THÉÂTRE ET OCCITAN \*

Conférence par **Claude Alranq, homme de théâtre occitan**



Jouer en occitan ? Òc ben quò's possible ! Et cela fait même un bon moment que certaines et certains s'y essaient. Avec un *buf novèl* depuis les années 70. C'est cette histoire que déroulera Claude Alranq, òme del teatre occitan dempuèi gaire ben 60 ans, pas moins...



Dissabte 26 d'octobre  
Samedi 26 octobre, 15h

par la Société de Haute-Auvergne  
**LE « WESTERN DE LA PLANÈZE » (Xe-XIe SIÈCLES)**

### Conférence par Julien Muzard, docteur en histoire

Fin Xe-début XIe siècle, de fortes personnalités de l'élite seigneuriale auvergnate se livrent à des violences, déprédations, chevauchées, razzias, sur fond de donations et de contestations. En Haute-Auvergne, c'est autour du mont Indiciac, socle de la ville de Saint-Flour, que ces tensions se manifestent tout particulièrement. Elles aboutissent à la « guerre de la Planèze ».

5€ / Gratuit adhérents SHA



Dijòus 31 d'octobre / Jeudi 31 octobre, dès 19h  
**L'OSTAL TREVAT**

### Festival Las Rapatonadas de l'IEO del Cantal et cOstalOstal

Une soirée 100% frissons à l'Ostal del Telh. Aurez-vous le courage de venir vous faire peur à l'Ostal Trevat d'Aurillac ?

Maison hantée/ contes et légendes d'outre-tombe...



19, 20, 21 e 22 de novembre / 19, 20, 21, et 22 novembre,  
par l'IEO ARA

### RESIDÈNCIA DE CREACION TEATRALA

Lectures musicales théâtralisées de l'œuvre de deux écrivains auvergnats : **Charles-Antoine Ravel / Henri Pourrat**

*Trabalh de creacion per Lionel Alès, Matthieu Pignol e Jean Roux.*

**Restitution publique le vendredi 22 novembre à 19h**

**au bar Le Faisan Doré à Aurillac**

Dissabte 7 de decembre / Samedi 7 décembre, 15h

par la Société de Haute Auvergne

### LE MONT-MOUCHET VU PAR LES HABITANTS DES ENVIRONS : "UNE AUTRE MÉMOIRE"

### Conférence par Gaëlle Raspail, master d'histoire

Le récit des combats du Mont-Mouchet, en juin 1944, met habituellement l'accent sur les maquisards, non originaires du lieu. Mais comment les habitants des proches environs, paysans et autres ruraux, ont-ils perçu l'installation de la Résistance et le déroulement de l'affrontement, que certains civils ont payé de leur vie ?

5€ / Gratuit adhérents SHA

